



### **Besorgnis um finanzielle Situation nach dänischen Tarifabschlüssen:**

### **BDN Hauptvorstand spricht Sperre bei Sachausgaben aus**

**Der Hauptvorstand des Bundes Deutscher Nordschleswiger musste sich auf seiner Sitzung am Montagabend (17. März) im Haus Nordschleswig in Apenrade erneut mit der finanziellen Situation der Volksgruppe auseinandersetzen.**

BDN Hauptvorsitzender Hinrich Jürgensen: „Die aktuellen Tarifabschlüsse bedeuten für uns im Jahr 2009 Mehrausgaben in Höhe von 1 Million Euro.“ Auf Grund der kritischen Finanzlage sprach der Hauptvorstand für 2008 eine Sperre bei den Sachausgaben von 1,3 Prozent aus.

„Natürlich muss die deutsche Minderheit sich an der Finanzierung der Mehrkosten beteiligen, ebenso wie die dänische Seite gefordert ist. Allerdings brauchen wir auch eine solidarische Beteiligung seitens der Bundesrepublik und des Landes Schleswig-Holstein,“ unterstrich Hinrich Jürgensen. Der Hauptvorsitzende wies in dem Zusammenhang darauf hin, dass der Wert der Bundesmittel innerhalb der letzten zehn Jahre um ein Drittel gefallen ist, da diese nicht den Lohnkostensteigerungen in Dänemark angepasst worden sind.

- Radio Syd muss auch Sendungen in deutscher Sprache im Programm haben.

#### **Kompetenzanalyse**

Des Weiteren wurde über die Anfang März vorgestellte Kompetenzanalyse - *Minderheiten als Standortfaktor in der deutsch-dänischen Grenzregion* – beraten. Hinrich Jürgensen dankte dem Schleswig-Holsteinischen Landtag für die Initiative: „Mit der Studie in der Hand können wir nun gezielt auf unsere Bedeutung für die Region hinweisen. Nun gilt es, die vielen guten Vorschläge umzusetzen und vor allem auch die dänische Seite, hierunter die Kommunen, einzubinden.“

(Die Analyse ist über [www.sh-landtag.de](http://www.sh-landtag.de) in Deutsch, Englisch und Dänisch abrufbar.)

#### **Junge Spitzen im Hauptvorstand**

Darüber hinaus stimmte der Hauptvorstand einem Antrag der jungen Spitzen zu, in den Hauptvorstand aufgenommen zu werden. Damit ist die politische Jugendorganisation vorläufig für den Rest der Wahlperiode (bis Ende 2009) stimmberechtigtes Mitglied des Hauptvorstandes.

**Weitere Informationen:** zu den medienpolitischen Forderungen siehe auch: [www.bdn.dk](http://www.bdn.dk) > Aktuell/Presse > Medienpolitik.

### **Dänisches Kronprinzenpaar besucht die deutsche Volksgruppe**

Das dänische Kronprinzenpaar – Kronprinz Frederik und Kronprinzessin Mary - hat eine Einladung zu einem Besuch bei der deutschen Volksgruppe in Nordschleswig angenommen. Der offizielle Besuch wird am 31. Juli 2008 stattfinden.

„Es freut uns sehr, dass das dänische Königshaus uns wieder mit einem Besuch beehrt,“ betont BDN Hauptvorsitzender Hinrich Jürgensen. Er verweist in dem Zusammenhang auch auf den historischen Besuch Ihrer Majestät Königin Margrethe II. am 24. Juli 1986.

Das Programm für den Besuch steht noch nicht fest, allerdings ist es wahrscheinlich, dass das Kronprinzenpaar sowohl Einrichtungen der deutschen Volksgruppe in Apenrade sowie in Tingleff besuchen wird.

**Siehe auch:** [www.kronprinsparret.dk](http://www.kronprinsparret.dk)



#### **Medienpolitischer Forderungskatalog**

Auf der Tagesordnung der Hauptvorstandssitzung stand auch ein medienpolitischer Forderungskatalog, der am 22. April ebenfalls von der Delegiertenversammlung beraten wird. Das Papier beschäftigt sich sowohl mit dem Empfang von deutschem Radio und Fernsehen als auch mit der Präsenz der deutschen Minderheit in den Medien in Dänemark und Deutschland.

Konkret werden eine Reihe von Forderungen erhoben, darunter:

- Der Empfang öffentlich-rechtlicher Sender aus Deutschland muss mit Standardempfangsgeräten möglich sein.
- Die Berücksichtigung der deutschen Volksgruppe muss in die Rahmenverträge des Kulturministeriums mit DR und TV Syd aufgenommen werden.
- Berichte über das Grenzland und die Minderheiten müssen regelmäßig in deutschen und dänischen Medien erfolgen.



## SPD Fraktionsvorsitzender Ralf Stegner zu Besuch

Der Vorsitzende der SPD Fraktion im Schleswig-Holsteinischen Landtag, *Ralf Stegner* (Foto Mitte mit SP Vorsitzendem Gerhard Mammen und Hinrich Jürgensen), traf am 14. März mit Vertretern der deutschen Volksgruppe im Haus Nordschleswig in Apenrade zusammen.



Bei den Gesprächen ging es um aktuelle minderheitenpolitische Fragen, unter anderem aus dem Schul- und Medienbereich.

Darüber hinaus wurde auch die finanzielle Situation der deutschen Volksgruppe besprochen. Der Hauptvorsitzende des Bundes Deutscher Nordschleswiger, *Hinrich Jürgensen*, wies darauf hin, dass die aktuellen, dänischen Tarifabschlüsse die Situation erschwert hätten.

Ralf Stegner hob die traditionell guten und engen Beziehungen zur deutschen Volksgruppe hervor und versprach, dass man den finanziellen Problemen besondere Aufmerksamkeit widmen werde.

An dem Gespräch nahmen unter anderem auch die Landtagsabgeordneten *Anna Schlosser-Keichel* und *Rolf Fischer*.

### Termine - überregionale Veranstaltungen

- 9. April** SP Hauptversammlung, Knivsberg
- 22. April** BDN Delegiertenversammlung
- 23. April** Generalversammlung Büchereiverband  
DSSV Vertretertagung
- 26. April** 60 Jahre Sozialdienst Nordschleswig
- 29. April** Generalversammlung  
Volkshochschulverein
- 6. Mai** Generalversammlung Sozialdienst
- 8. Mai** Generalversammlung Jugendverband
- 17.-18. Mai** Märchenfest, Haus Quickborn
- 26. Mai** Generalversammlung Presseverein
- 15. Juni** Knivsbergfest
- 11.-13. Juli** Schleswig-Holstein Tag, Neumünster
- 23. Aug.** SHMF Konzert im Alsion
- 29.-31. Aug.** Nordschleswig-Tage, Rendsburg
- 14. September** Ein Tag an der Ostküste, Sonderburg
- 1. November** Deutscher Tag
- 15.-18. Jan.** Neujahrstagung in Sankelmark

\* Näheres in dieser Ausgabe von *BDN Interna*  
Weitere Termine: [www.bdn.dk](http://www.bdn.dk) > Ortsvereine

**Impressum:** *BDN Interna* wird vom Bund Deutscher Nordschleswiger, dem Dachverband der deutschen Volksgruppe in Dänemark, herausgegeben. *BDN Interna* wird auf Anfrage allen Interessierten per E-Mail zugeschickt.

Bund Deutscher Nordschleswiger, Vestergade/Westerstrasse 30, DK 6200 Aabenraa/Apenrade, +45 74 62 38 33  
Verantwortlich: Harro Hallmann – hallmann@bdn.dk, www.bdn.dk, Redaktionsschluss 18. März 2008.